

サマースクール

オープニングコンサート

2008年8月2日 **土**

18:30開場 19:00開演

【曲目】
バッハ
モーツァルト
ベートーヴェン
ほか

全席自由

大人 1,800 円

※当日 2,000 円

学生(高校生以下) 500 円

※当日同料金

【燕市】

燕市総合文化センター ☎0256・63・7001

マルダイ楽器 ☎0256・62・4331

エブリデリス ☎0256・62・3731

協同組合つばめ物流センター ☎0256・63・7660

アサヒ堂 ☎0256・93・2831

パコ ☎0256・98・2098

吉田産業会館 ☎0256・92・2500

【三条市】

県央地場産業振興センター ☎0256・32・2311

越後交通県央観光(株)東三条駅前案内所

☎0256・33・0190

燕三条エフエム放送(株) ☎0256・32・7680

♪無料託児ルーム ご利用の場合は2週間前までに文化会館へ、お申し込みください。対象は生後6カ月以上の未就学児です。

♪車いす席 車いす席は総合文化センターのみで取り扱います。希望される人はチケット購入時にお申し出ください。



ライナー・シュミット(ヴァイオリン)/佐々木 彩子(ピアノ)



マーチャーシュ・エルヴェティ(チェロ)

アンブロス・大矢章子(ヴィオラ)

第3回サマースクール

ピアノコースのみ 7月13日(日)~19日(土)

ヴァイオリン・カルテット・ピアノ

8月3日(日)~8日(金)

♪講師受講生によるファイナルコンサート

8月9日(土) 午後2時から(入場無料)

●平成19年度特別会計予算の執行状況（平成20年3月31日現在）

| 会計名 | 予算額 | 収入額 | 収納率 | 支出額 | 執行率 |
|--------------|-------------|-------------|----------|-------------|--------|
| 国民健康保険特別会計 | 77億4,140万円 | 66億4,810万円 | 85.9% | 69億7,221万円 | 90.1% |
| 老人保健特別会計 | 66億2,389万円 | 56億1,113万円 | 84.7% | 59億6,351万円 | 90.0% |
| 介護保険事業特別会計 | 52億5,584万円 | 43億6,445万円 | 83.0% | 47億6,022万円 | 90.6% |
| 公共下水道事業特別会計 | 36億4,701万円 | 10億5,444万円 | 28.9% | 27億7,581万円 | 76.1% |
| 土地取得特別会計 | 8億0,041万円 | 8億0,040万円 | 100.0% | 8億0,040万円 | 100.0% |
| 住宅団地造成事業特別会計 | 544万円 | 449万円 | 82.5% | 522万円 | 96.0% |
| 企業団地造成事業特別会計 | 30万円 | 809万円 | 2,696.7% | 30万円 | 100.0% |
| 温泉保養センター特別会計 | 5,774万円 | 5,429万円 | 94.0% | 4,382万円 | 75.9% |
| 合計 | 241億3,203万円 | 185億4,539万円 | 76.8% | 213億2,149万円 | 88.4% |

※3月31日現在で収入額を支出額が上回っている会計がありますが、これは国・県の補助金および市債などが4、5月の収入となるためです。それまでの間、会計間での融通や基金の繰り替えなどで運用しています。

●企業会計（平成19年度下半期 水道事業会計業務状況）

【貸借対照表】（平成20年3月31日現在）

| 借方 | | 貸方 | |
|------|-------------|------------|-------------|
| 項目 | 金額 | 項目 | 金額 |
| 固定資産 | 131億5,436万円 | 固定負債 | 5,365万円 |
| 流動資産 | 12億9,638万円 | 流動負債 | 1億0,683万円 |
| | | 資本金 | 100億4,639万円 |
| | | 剰余金 | 42億4,387万円 |
| | | （うち当年度純利益） | 2億1,100万円 |
| 合計 | 144億5,074万円 | 合計 | 144億5,074万円 |

【損益計算書】（平成19年10月1日～平成20年3月31日）

| 借方 | | 貸方 | |
|--------|-----------|-------|-----------|
| 項目 | 金額 | 項目 | 金額 |
| 営業費用 | 6億1,503万円 | 営業収益 | 7億4,488万円 |
| 営業外費用 | 1億0,055万円 | 営業外収益 | 1,271万円 |
| 特別損失 | △59万円 | 特別利益 | 0円 |
| 下半期純利益 | 4,260万円 | | |
| 合計 | 7億5,759万円 | 合計 | 7億5,759万円 |

※消費税抜き。

●借入金の状況（平成20年3月31日現在）

| 市債 | 企業債 | 一時借入金 |
|------------------|-----------------|---------|
| 一般会計 253億9,700万円 | 水道事業 47億8,604万円 | 一般会計 0円 |
| 特別会計 194億9,896万円 | | 特別会計 0円 |
| 合計 448億9,596万円 | 合計 47億8,604万円 | 合計 0円 |

●基金の状況（平成20年3月31日現在）

| 区分 | 残高 | 区分 | 残高 |
|-----------|------------|--------------|------------|
| 財政調整基金 | 11億6,735万円 | 一般旅券印紙等購買基金 | 200万円 |
| 減債基金 | 89万円 | 国民健康保険給付準備基金 | 2億7,708万円 |
| その他特定目的基金 | 39億9,388万円 | 合計 | 54億4,120万円 |

※その他特定目的基金とは、学校を建設する資金などの特定の目的のために積み立てるものです。

用語解説

●企業会計とは…一般会計や特別会計とは違い、水道事業は民間企業と同じような経営を行っています。つまり、どのくらいの投資でどのくらいの利益を上げることができたかが、大きなポイントとなります。利益は一時積み立てられ、後年、設備投資などに使われます。

●流動資産とは…現金や預金、未収金などのことです。

●固定負債とは…修繕引当金のことです。

●流動負債とは…未払金や前受金などのことです。

●市債・企業債とは…市が大きな事業を実施するときに国や金融機関などから行う借入金のことです。

●一時借入金とは…歳出予算の支出に充てるために不足する資金を一時的に借り入れ、その会計年度の歳入をもって返済するものです。

●基金とは…特定の目的のために財産を維持し、資金を積み立てたり、定額の資金を運用するために設けられる資金や財産で、条例により設置できます。

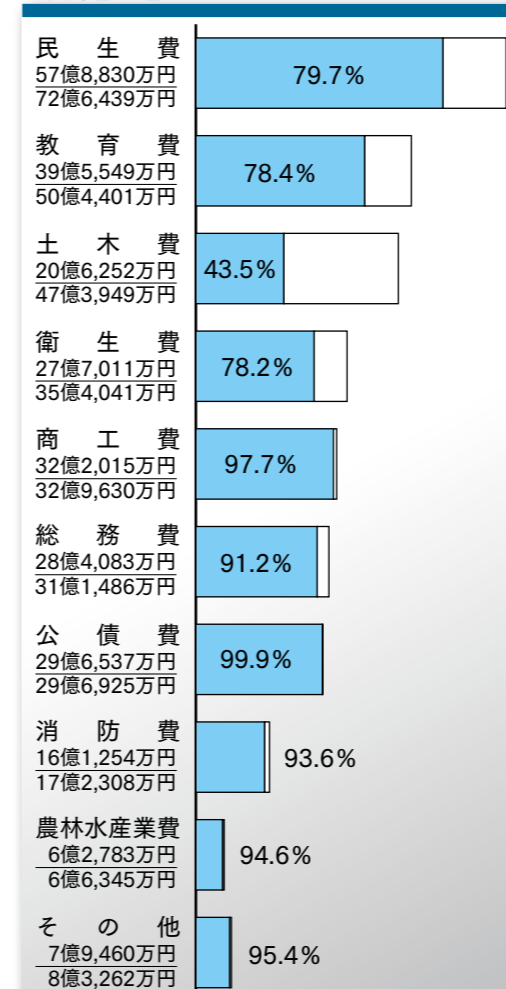
平成19年度 財政事情

平成20年3月31日現在

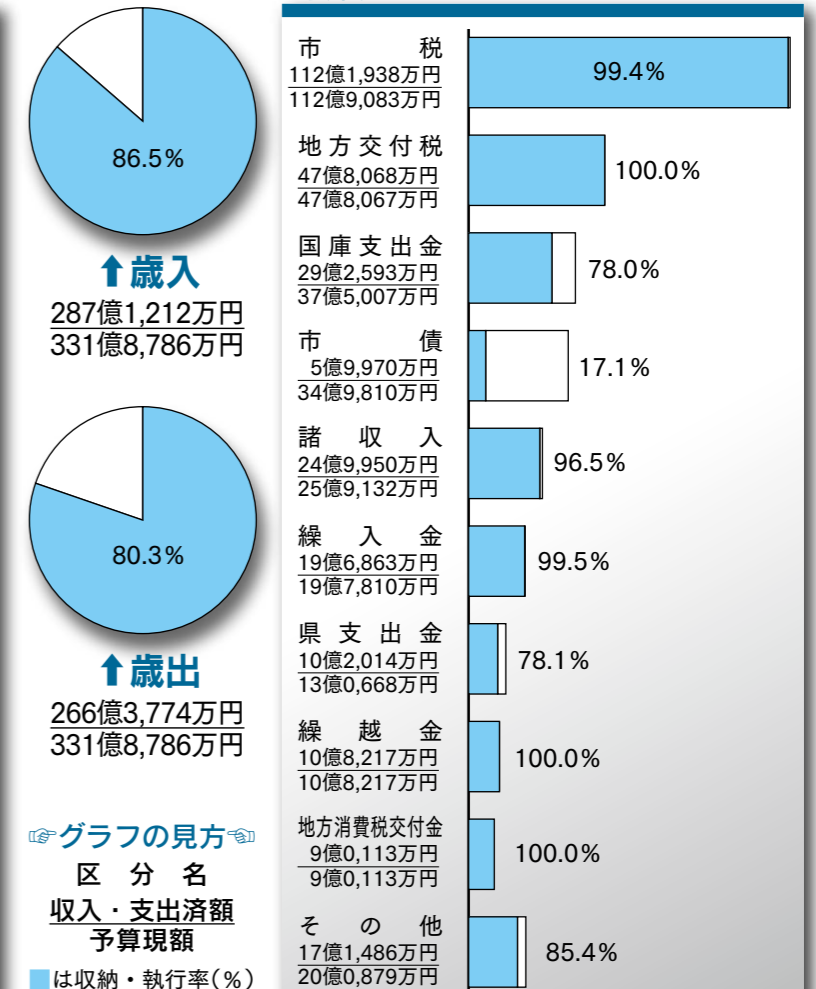
市では、市民の皆さんから納めていただいた税金の使いみちや市の財政がどのような状況にあるかを理解していただくため、毎年2回「財政事情の公表」を行っています。今回は、平成19年度3月末現在の予算執行状況についてお知らせします。なお、金額はいずれも表示単位未満で四捨五入しているため、合算した数値と合計が異なる場合があります。

●平成19年度一般会計予算の執行状況（平成20年3月31日現在）

歳出



歳入

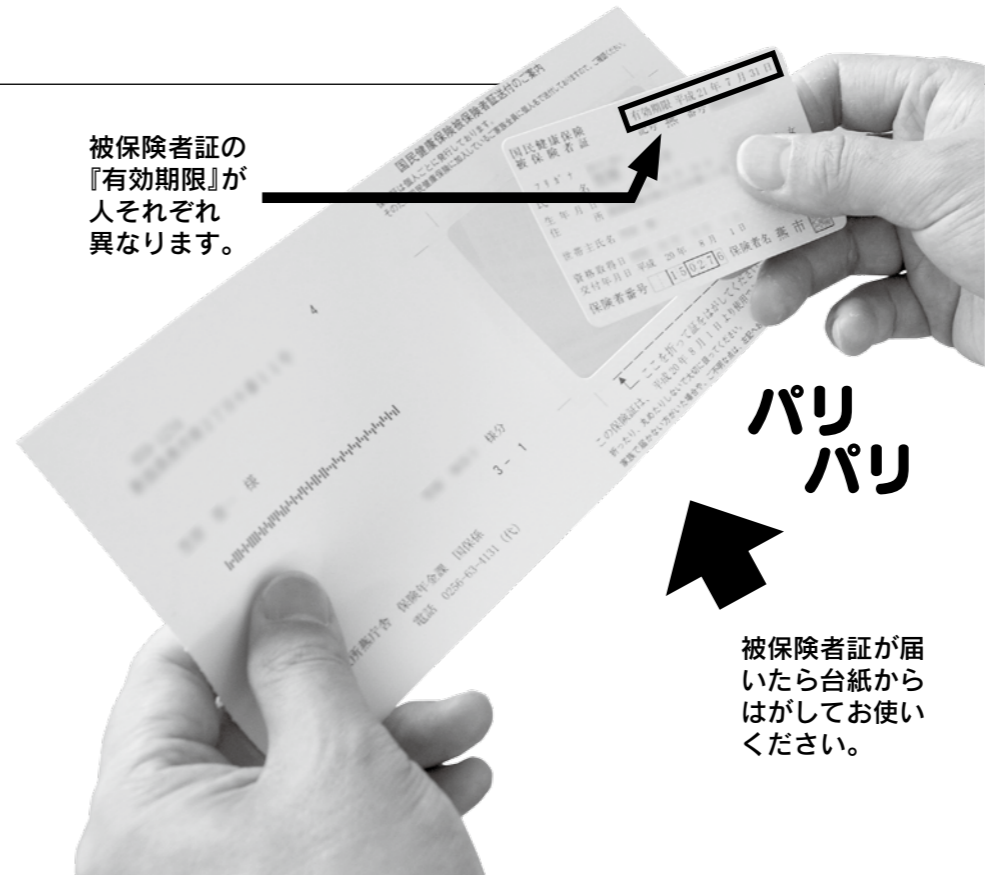


「グラフの見方」
 区分名
 収入・支出済額
 予算現額
 ■は収納・執行率(%)

8月1日から変わります 国民健康保険被保険者証

7月下旬までに、新しい被保険者証を郵送します。

色が「空色」
になります



パリパリ

被保険者証が届いたら台紙から
はがしてお使いください。

保険証が届いたら必ず確認

●新しい被保険者証は、7月下旬までに各世帯へ郵送します。届いたら国保加入者全員分があるかどうかを必ず確認してください。

有効期限が 変則です

●勤務先の保険証があるにもかかわらず、国保の被保険者証が送られてきた場合は、勤務先の保険証と今回送付した国保の被保険者証の両方をお持ちになり、保険年金課国保係（燕庁舎）、吉田・分水サードビスセンターで、国保の脱退手続きをしてください（国民健康保険の加入・脱退手続きは、会社は代行しません。各自で手続きしてください）。

●国保の被保険者証の有効期限は通常1年間で、平成21年7月31日までです。しかし、次に該当する人は、有効期限が異なりますので注意してください。

- ① 平成21年7月31日までに75歳になる人は、誕生日の前日（ただし、平成21年4月2日以降に75歳になる人で、⑤に該当する人は、平成21年3月31日）
- ② 平成21年6月末までに70歳になる人は、誕生日の前月末日
- ③ 平成21年6月末までに65歳になる④の被保険者証の本人およびその被扶養者の人は、④本人の誕生月の月末（1日が誕生日の場合は前月末）
- ④ 平成21年6月末までに65歳になる⑤の被保険者証の被扶養者の人は、誕生月の月末（1日が誕生日の場合は前月末）
- ⑤ 70歳以上の人で、自己負担割合が1割の人は、平成21年3月31日
- ⑥ ①の人には有効期限切れ前に「後期高齢者医療被保険者証」が送付されます。
- ⑦ ②・③・④・⑤の人には有効期限切れ前に「国民健康保険被保険者証」を送付します。

「限度額適用認定証」などは、更新手続きが必要で

「限度額適用認定証」や「限度額適用・標準負担額減額認定証」は更新手続きが必要です。更新日は8月1日です。この認定証は、高額な医療費支払いの軽減や住民税非課税者の入院時食事代を減額するためのもので、すでに交付されている人も有効期限が7月31日となっています。今後も継続して必要な人は、8月1日以降に再度申請してください。

こんなときは14日以内に届け出を（国民健康保険の加入・脱退）

届け出は、その事由が生じた日から14日以内に手続きしてください。その際、届出人の本人確認をさせていただく場合があります。下表の「届け出に必要なもの」のほか、運転免許証など、本人確認ができるものを一緒にお持ちください。

●国保に加入する手続きが遅れた場合、資格を有した日にさかのぼって国民健康保険税が課税されます。早めの手続きをお願いします。

●国保に加入する手続きが遅れた場合、資格を有した日にさかのぼって国民健康保険税が課税されます。早めの手続きをお願いします。

●国民健康保険の加入・脱退手続き

| | こんなとき | 届け出に必要なもの |
|-----------|--|---|
| 国保に加入するとき | 職場の健康保険を脱退したとき（お勤めをやめた場合や、ご家族の被扶養者でなくなった場合など） | ○健康保険資格喪失連絡票などの脱退できる書類 ○年金を受給している場合は年金証書 |
| 国保をやめるとき | 社会保険など他の健康保険に加入したとき（就職された場合や、ご家族の被扶養者になった場合など） | ○国保の被保険者証 ○新しく加入された保険証（全員分）、または健康保険資格取得連絡票 |
| その他 | 他市町村へ転出するとき | ○国保の被保険者証 |
| | 修学のため他市町村へ転出するとき | ○国保の被保険者証 ○在学証明書や学生証の写しなど |
| | 住所、世帯主、氏名などが変わったとき | ○国保の被保険者証 |

●問い合わせ 税務課市民税係（燕庁舎）内線 525、526

国民健康保険税 国保税

●平成20年度国民健康保険税納税通知書を郵送します

7月分から来年3月分（4期～12期）を9回で、納付書または口座振替での納付となります。

●国保税率が変わります

後期高齢者医療制度の創設に伴い、今年度から国保の税率が改正されます。「医療保険分」、「介護保険分」のほかに「後期高齢者支援金分（支援分）」が加わり、3本立ての保険税になりました。

平成19年度

| | 医療分 | 介護分 |
|-------|---------|---------|
| 所得割 | 7.35% | 1.62% |
| 資産割 | 20.00% | — |
| 均等割 | 26,500円 | 12,700円 |
| 平等割 | 27,000円 | — |
| 課税限度額 | 56万円 | 9万円 |



平成20年度

| | 医療分 | 支援分 | 介護分 |
|-------|---------|--------|---------|
| 所得割 | 6.30% | 1.05% | 1.62% |
| 資産割 | 16.60% | 3.40% | — |
| 均等割 | 23,100円 | 3,400円 | 12,700円 |
| 平等割 | 22,800円 | 4,200円 | — |
| 課税限度額 | 47万円 | 12万円 | 9万円 |

●平成20年10月から国民健康保険税が、世帯主の年金から天引きされます（特別徴収といいます）

次のすべての条件にあてはまる世帯が対象です。

- ① 世帯内の国保加入者全員が、65歳から74歳の世帯
- ② 世帯主が国民健康保険に加入しており、年額18万円以上の年金を受給している世帯
- ③ 世帯主の年金から天引きされる介護保険料と国保税の合計額が、年金支給額の2分の1を超えていない世帯



第2回燕市議会定例会

市議会6月定例会が6月13日から26日まで開催され、すべて原案どおり可決されました。一般質問では18人の議員が市政に対する質問を行いました。

【主な議案】

- 燕市監査委員の選任について
次の人の選任が同意されました。
- 山本一憲さん(日之出町)
- 燕市附属機関設置条例の一部改正について

この条例は、3月定例会市議会で地方自治法に基づき、執行機関の附属機関と位置づけられたものについて、その設置根拠を規定したものです。今回の改正では、早期に新たなまちづくりの具体的な将来像を確立するために「燕市都市計画マスタープラン策定委員会」と、農業者の老後の生活安定や福祉の向上を図るために、農業者年金制度の普及・定着を広く進める必要から「燕市農業者年金加入推進会議」を加えるものです。

- 燕市特別職の職員で非常勤のもの報酬及び費用弁償に関する条例の一部改正について
- 「指定管理者選定等委員会

委員」を加え、報酬の額を「日額50000円」に、「都市計画マスタープラン策定委員会」を加え、報酬額を「委員のうち弁護士、大学教授その他これに準ずる者を日額1万50000円以内」に、また、「それ以外の委員を日額50000円」に、さらに、「農業者年金加入推進会議委員」を加え、報酬の額を「日額50000円以内」とする条例の一部改正です。

- 丸山由美子さん(小高)
- 黒川優子さん(水道町)
- 請願 ミニマムアクセス米の輸入停止を求める請願(請願者 農民運動新潟県連合会) 採択
- 請願 30人以下学級の実現、義務教育費国庫負担制度の堅持をはじめとする教育予算の充実を求める請願書(請願者 新潟県教職員組合西蒲・燕支部) 採択
- 請願 後期高齢者医療制度の中止・撤回の意見書を国に提出することを求める請願(請願者 新潟県社会保障推進協議会) 採択
- 陳情 今井家の歴史的建造物の保存と活用に関する要望書 報告
- 陳情 過剰な農薬取締法により、植物からなる、農業用有機資材を締め出す不法な行政指導の改善を求める意見書提出に関する陳情書 報告

委員」を加え、報酬の額を「日額50000円」に、「都市計画マスタープラン策定委員会」を加え、報酬額を「委員のうち弁護士、大学教授その他これに準ずる者を日額1万50000円以内」に、また、「それ以外の委員を日額50000円」に、さらに、「農業者年金加入推進会議委員」を加え、報酬の額を「日額50000円以内」とする条例の一部改正です。

【平成20年度補正予算】

- 主な補正内容(一般会計)(△は減額)
- 【歳入】 まちづくり交付金…1億8,620万円/財政調整基金繰入金…5,521万6千円/ガス事業譲渡精算金活用基金繰入金…3,183万6千円/合併特別債…△120万円
- 【歳出】 委員等報酬手当…239万8千円/高齢者保健福祉計画策定業務委託料…103万8千円/吉田保健センター施設修繕料…130万円/白山町児童館改修工事…480万円/(仮称)小中川児童館建設事業…969万6千円/道路改良事業…2,400万円/五千石野中才線道路築造事業…4,840万円/燕南小学校校舎改築事業…3,065万5千円/吉田南小学校校舎改築事業…3,859万3千円/燕中学校校舎改築事業…5,316万3千円

● 会計別補正予算の概要

| 会計名 | 補正前の額 | 今回の補正額 | 補正後の額 | |
|------------|---------------|-------------|---------------|--------------|
| 一般会計 | 328億6,328万4千円 | 2億8,442万4千円 | 331億4,770万8千円 | |
| 国民健康保険特別会計 | 86億1,140万3千円 | 409万5千円 | 86億1,549万8千円 | |
| 老人保健特別会計 | 6億6,680万9千円 | 939万2千円 | 6億7,620万1千円 | |
| 介護保険事業特別会計 | 49億6,501万円 | 126万1千円 | 49億6,627万1千円 | |
| 水道事業会計 | 資本的収入 | 5,797万5千円 | 2億9,640万円 | 3億5,437万5千円 |
| | 資本的支出 | 8億8,989万2千円 | 3億182万7千円 | 11億9,171万9千円 |

- 【市長提出】
- 専決処分の報告について…1件
- 燕市監査委員の選任について…1件
- 条例の一部改正について…5件
- 市道路線の認定及び変更について…1件
- 条例の制定について…1件
- 平成20年度一般会計、特別会計、水道事業会計補正予算…5件
- 燕市教育委員会委員の任命について…2件
- 【議員発議】
- ミニマムアクセス米の輸入停止を求める意見書…1件
- 30人以下学級の実現、義務教育費国庫負担制度を堅持し、国の負担割合を3分の1以上に引き上げることをはじめとする教育予算の充実を求める意見書…1件



2008 燕市産業カレンダー ※下線の付いている日は燕市産業カレンダーの休日です。

| 7 | 8 |
|----------------------|----------------------|
| 日 月 火 水 木 金 土 | 日 月 火 水 木 金 土 |
| 6 7 8 9 10 11 12 | 3 4 5 6 7 8 9 |
| 13 14 15 16 17 18 19 | 10 11 12 13 14 15 16 |
| 20 21 22 23 24 25 26 | 17 18 19 20 21 22 23 |
| 27 28 29 30 31 | 24 25 26 27 28 29 30 |

募集・試験

ふれあい交流センター「展示コーナー」

出品企業を募集します

市の観光交流施設として年間約8万人の観光客が訪れている、道の駅国内内の「ふれあい交流センター(ふれあいパーク久賀美)」では、市内各企業の優良商品と伝統工芸品などを紹介する「展示コーナー」を開設しています。各企業の素晴らしい技術力と伝統工芸をアピールする場としてぜひご利用ください。

● 出品場所 ふれあい交流センター展示コーナー

展示スペース、ショーケース

危険物取扱者試験

● とき 9月7日(日)

● ところ 新潟市・長岡市・上越市・佐渡市

● 種類 甲種、乙種第1・2・3・4・5・6類、丙種

● 受け付け 7月22日(火)〜8月1日(金)

※受験願書に必要事項を記入

『家庭の日』あったかほのぼの写真募集!

2009年「家庭の日」カレンダーに掲載するため、心温まる家族とのふれあいや笑顔あふれる家庭の様子など、あったかほのぼのとした家族の写真を集めます。

● 応募作品

● L判(89mm×127mm)までの写真(カラー、モノクロ、

デジタル写真不問)で2人以上で写ったもの

● 作品の裏面に住所、氏名、年齢、電話番号、写真のタイトルを明記してください。

● 1人3点まで応募できます。

● 募集作品は返却しません。

● 応募作品の著作権は主催者に帰属するものとします。

● 応募期限 8月29日(金)

● その他

- 作成するカレンダーはA2判1枚ものの予定です。
- 応募作品は県印刷物に使用するなど、啓発などに使用される場合があります。
- 採用された人へは2009年「家庭の日」カレンダーを謹呈します。

● 申し込み・問い合わせ 新潟県児童家庭課青少年育成係(新潟県青少年健全育成県民会議) ☎025・280・5214

毎月第3日曜日は『家庭の日』です! それぞれの家庭のやり方で、家族の絆を深めていきましょう!

第3回燕市美術展覧会

- 会期 10月17日(金)～20日(月)
- 会場 吉田産業会館
- 出品資格 市内に在住、または通学(塾、教室、講座なども含む)・通勤している人
- 出品申込期間 9月9日(火)～10月7日(火)までに出品申込書に出品料をそえて生涯学習課文化振興係(総合文化センター内)または、吉田公民館・分水公民館に提出してください。作品搬入日での出品申し込みはできません。
※開催要項と申込書は8月18日(月)から生涯学習課(総合文化センター内)・燕市立図書館・各地区公民館でお受け取りください。
- 作品 自己の創作で未発表のものに限ります。各部門とも1人2点以内
- 作品搬入日と場所 10月10日(金) 午前9時～午後6時30分まで、吉田産業会館へ搬入してください(時間厳守)
- 出品料 1人1点につき1,000円、2点1,500円
- 問い合わせ 生涯学習課文化振興係(総合文化センター内) ☎0256・63・7002

| 部門 | 作品規定 |
|---------|---|
| 第1部 日本画 | 彩色・水墨(額縁は縦・横とも127cm以内で10号以上50号以内で額装に限る。(彩色はアクリル・ガラス板使用不可。水墨はアクリル板使用可)。 |
| 第2部 洋画 | ・油彩(20号以上、50号以内。額縁6cm以内、アクリル・ガラス板使用不可)。 ・水彩・パステル・その他(額縁は縦・横とも129cm以内、20号以上)。 ・版画(額寸…縦・横とも129cm以内、A3以上) ※水彩・パステル・版画は作品保護のためアクリル板使用のこと。 |
| 第3部 彫刻 | ・彫刻(石膏、木、石、金属など)。 ・工芸(金工、陶芸、染織、パッチワーク、木工、紙など)。 ※壁面を利用する作品は縦170cm×横100cm以内とする(額装はアクリル・ガラス使用不可)。 |
| 第4部 書道 | 枠張り表装(縦額は幅76cm以内、縦182cm以内。横額は幅152cm以内、縦76cm以内)。(アクリル板使用不可・ただし篆刻は専用額に限り使用可) |
| 第5部 写真 | 木製パネル表装(額縁は不可)とする。パネルのサイズは60cm×60cmと73cm×103cmの二種類とし、パネルの厚さは3.5cm以内とする。それぞれのパネルサイズ以内であれば写真そのものの大きさは自由。いずれのパネルも単写真、組写真ともに可。既発表作品並びにその作品の同一ネガからトリミングを変えたもの、類似作品などの出品はできません。 |

- 会場 ページ…http://www.city.tsubame.niigata.jp
- 受付時間 午後0時30分
- 講座内容
 - ・第1部 午後1時15分～3時15分 「裁判員制度について」 講師：新潟地方検察庁職員
 - ・第2部 午後3時30分～5時30分 「後期高齢者医療制度について」 講師：保険年金課職員
- 問い合わせ 生涯学習課(総合文化センター内) ☎0256・63・7001

子ども料理教室

- 内容 生地から作るピザ、夏サラダ、フルーツパンチ
- 申し込み 7月22日(火)から
- 申し込み・問い合わせ 中央公民館(総合文化センター内) ☎0256・63・7001
- 問い合わせ 生涯学習課文化振興係(総合文化センター内) ☎0256・63・7001
- 申し込み 7月22日(火)から
- 申し込み・問い合わせ 中央公民館(総合文化センター内) ☎0256・63・7001

パレドール渡辺が教える! マカロン作りチャレンジ!

- 内容 生地から作るピザ、夏サラダ、フルーツパンチ
- 申し込み 7月22日(火)から
- 申し込み・問い合わせ 中央公民館(総合文化センター内) ☎0256・63・7001
- 問い合わせ 生涯学習課文化振興係(総合文化センター内) ☎0256・63・7001
- 申し込み 7月22日(火)から
- 申し込み・問い合わせ 中央公民館(総合文化センター内) ☎0256・63・7001

『カラー粘土で好きなものをつくろう!!』

- 内容 生地から作るピザ、夏サラダ、フルーツパンチ
- 申し込み 7月22日(火)から
- 申し込み・問い合わせ 中央公民館(総合文化センター内) ☎0256・63・7001
- 問い合わせ 生涯学習課文化振興係(総合文化センター内) ☎0256・63・7001
- 申し込み 7月22日(火)から
- 申し込み・問い合わせ 中央公民館(総合文化センター内) ☎0256・63・7001

第5回 初級写真教室

- 内容 生地から作るピザ、夏サラダ、フルーツパンチ
- 申し込み 7月22日(火)から
- 申し込み・問い合わせ 中央公民館(総合文化センター内) ☎0256・63・7001
- 問い合わせ 生涯学習課文化振興係(総合文化センター内) ☎0256・63・7001
- 申し込み 7月22日(火)から
- 申し込み・問い合わせ 中央公民館(総合文化センター内) ☎0256・63・7001

新潟県警察官を募集します

- 受付期間 8月14日(木)まで
- 第1次試験 9月21日(日)(新潟市・長岡市・上越市)
- 第1次試験合格発表日 10月9日(木)
- 受験資格
 - ①警察官A(大学卒業)・平成21年4月採用)
 - ②新潟県人事委員会が①と同等と認める人
 - ③警察官B(大学卒業)以外・平成21年4月採用)
- 採用予定人数 93人程度
- 問い合わせ 燕警察署総務課 ☎0256・66・0110

講座・教室

- 「国の考え? おしえてよ!」講座 受講生募集
- 今、もっとも関心の高い「裁判員制度」・「後期高齢者医療制度(長寿医療制度)」について、現在の状況、これからの動向について分かりやすく説明します。
- 日時 8月23日(土)
- 会場 中央公民館
- 対象 一般成人
- 定員 100人程度
- 受講料 無料
- 申込期限 8月20日(水)
- 申込方法 電話・FAX・市のホームページからお申し込みください。中央公民館 ☎0256・63・7001 FAX ☎0256・63・7003 / 吉田地区公民館 ☎0256・92・4112 / 分水地区公民館 ☎0256・97・2703

廃油石けん作り体験教室

- 日時 8月3日(日) 午前9時30分～正午
- 会場 ふれあいパーク久賀美
- 講師 分水チューリップの会
- 参加費 500円
- 持ちこる物 ゴム手袋・マスク

手づくり 手芸教室

- 日時 8月6日(水) 午前9時30分～正午
- 会場 ふれあいパーク久賀美
- 講師 てもづらの会
- 参加費 300円
- 持ちこる物 牛乳パック(1リットル・同じメーカーの物) 2個
- 定員 10人(10組)(先着順) ※定員になり次第締め切ります。
- 申込開始日 7月19日(土)
- 申込方法 事前予約制
- 申し込み ふれあいパーク久賀美 ☎0256・98・0770

今年もやります！ 200m いちび

燕笑店街イベント第8弾！昭和名店街パート3!!

フリーマーケット・屋台出店者募集中

- とき 8月23日(土) 午後4時～9時
- ところ 宮町・仲町・秋葉町商店街一帯
- 主催 200m いちび実行委員会
- 問い合わせ 燕商工会議所 ☎ 0256・63・4116

- 8月1日(金)～8日(金) 午前8時30分～午後5時30分 (土・日を除く6日間) 燕庁舎新館1階市民ホール
- 8月12日(火)～19日(火) 午前8時30分～午後9時30分 吉田産業会館
- 8月21日(水)～28日(水) 午前8時30分～午後9時30分 分水公民館
- 問い合わせ 総務課総務係 (吉田庁舎) 内線332

危険物取扱者保安講習

- とき 8月26日(火)
- ところ 村上市民ふれあいセンター(村上市)
- 種別 一般(その他)
- 受け付け 7月22日(火)～31日(水)
- 定員 150人
- とき 8月28日(木)
- ところ 上越テクノスクー(上越市)
- 種別 コンビナート
- 受け付け 7月28日(月)～8月6日(水)
- 定員 150人

※受講申請書に必要事項を記入し(勸新潟県危険物安全協会へ申し込んでください。受講申請書は消防署にあります。)

- 問い合わせ 燕消防署 ☎ 0256・66・0119 / 吉田消防署 ☎ 0256・92・2200 / 分水消防署 ☎ 0256・97・2688

新規事業・事業再構築・新規創業のためのビジネスプラン作成講座

この講座は「新分野への進」

出など新規事業の立ち上げ」や「既存事業の見直しと新たな事業展開」を考えている企業の皆さん、また「新規創業(開業)」を考えている人を対象に、講師の個別指導を受けながら成功への最も近道である実現性の高いビジネスプランづくりを行なう実践的な研修です。

新分野進出や起業の視点での発想、基本戦略、ビジネスプランの作成手順を学ぶことができ、プランの実現を支える各種公的機関が実施する助成制度を詳しく聞ける個別相談会も実施します。

- 研修期間(全4日間)
 - 前半：8月2日(土)・3日(日)
 - 後半：8月23日(土)・24日(日)
- 受講料 1万円
- 開催場所 中小企業大学校三条校
- 問い合わせ 中小企業基盤整備機構関東支部中小企業大学校三条校 ☎ 0256・38・0773 / FAX 0256・38・0777 / 三条校ホームページ <http://www.smj.go.jp/inst/sanjo/>

スポーツ

第3回燕市民水泳大会

- とき 8月31日(日) 開会式：8時40分
- ところ 分水プール
- 対象者 小学校1年生以上の市内在住、在勤、在学者
- 参加制限 1人2種目以内
- 競技種目
 - ▼「小学校1・2年」「小学校3・4年」「一般・高校生」
 - 50m自由形
 - 50m平泳ぎ
 - 50mバタフライ
 - 50m背泳ぎ
 - ▼「小学校5・6年」「中学生」
 - 50m・100m自由形
 - 50m・100m平泳ぎ
 - 50m・100mバタフライ
 - 50m・100m背泳ぎ
- 申し込み スポーツ振興課(燕市体育センター内) / 吉田総合体育館 / 分水総合体育館 / ビジョンよしだ / B & G 海洋センター
- 申込締切 7月31日(木)

催し



ムササビにあえるかな

子ども体験活動支援センターでは、小学1年生から小学3年生くらいまでの子どもと保護者の皆さんを対象に「みんなでトライ・ムササビ観察会」の参加者を募集しています。

夏の夜空を自由に飛び回るムササビを親子で見にいきたいと思いますか？ お誘い合わせのうえ、ご参加ください。

- とき 8月8日(金) 午後6時30分～9時30分
- ところ 総合文化センター集合(新潟市角田浜・妙光寺までバスで移動します)
- 定員 15組程度(先着順)
- 講師 能登洋一さん(県自然環境保護員)
- 締め切り 8月1日(金)
- 申し込み・問い合わせ 子供体験活動支援センター(総合文化センター内) ☎ 0256・63・7001

ビジョンよしだからのお知らせ

4月1日の料金改正で1回券と回数券が値下げされ、より利用しやすくなりました。1回券の料金は、幼児(3歳以上小学生未満)400円、小・中学生と65歳以上500円、大人(高校生以上65歳未満)700円です。

お得なパスポート(定期券)も販売しています。詳しくはお問い合わせください。

- 問い合わせ ビジョンよしだ ☎ 0256・93・6600

ビジョンよしだ夏の営業時間

7月21日(祝)～8月31日(日) この期間中は、休まず毎日営業します。

| | 平日(月～土) | 日曜・祝日 |
|-------------|------------|------------|
| プール | 午前10時～午後9時 | 午前10時～午後6時 |
| マシンジム 浴室 | 午後1時～9時 | |

※ちびっこドリームランドは、毎日午前8時30分～午後5時

● 特別営業時間

| 日 | 時間 | 備考 |
|-----------------|----------------|----------|
| 7月26日(土) | 全施設 午前10時～午後4時 | 吉田まつりのため |
| 8月13日(水) | 全施設 午前10時～午後5時 | お盆期間 |
| 8月14日(木)～17日(日) | 全施設 午前10時～午後6時 | |

「原爆と人間展」パネル展の開催

市では、核兵器の廃絶と非核三原則を強く訴えるため、平成18年12月25日に非核平和都市宣言を行いました。

広島・長崎に原子爆弾が投下されてから63年目の夏を迎えます。

そこで、原爆・核兵器の被害者を再びつくりたくないため

に、「原爆と人間展」を開催します。ぜひ家族でご覧いただき、「核兵器とはどんな爆弾なのか」「なぜ広島や長崎に落とされたのか」「被害はどれくらいだったのか」「なぜ原子爆弾(核兵器)は恐ろしいのか」など、過去の過ち、愚かな戦争を繰り返さないよう、核兵器廃絶と恒久平和について話し合ってください。

- とき・ところ

第2回夏休み巡回子どもお話会(前期)

夏休み期間中、読み聞かせボランティアと図書館職員が幼児とその保護者、小学生を対象とした紙芝居や絵本の読み聞かせなどを行います。ぜひお越しください。

- 問い合わせ 吉田図書館 ☎ 0256・92・7650

| とき | ところ | 時間 |
|----------|----------------------|--------------|
| 7月29日(火) | 白山町児童館 | 午後2時～2時30分 |
| 8月5日(火) | 松長公民館 | 午後1時～1時30分 |
| | 白山町児童館 | 午後2時～2時30分 |
| 8月6日(水) | 南公民館 | 午前11時～11時30分 |
| | 藤の曲公民館 | 午後4時30分～5時 |
| 8月12日(火) | 分水子育て支援センター(あおい保育園内) | 午前10時30分～11時 |
| | 東児童センター | 午後2時～2時30分 |
| | 小中川公民館 | 午後3時30分～4時 |

健康・福祉

紙おむつ支給券を送ります

平成20年7月分までの紙おむつ支給券が交付されている

- 参加料 1人300円 当日会場でいただきます。
- 問い合わせ スポーツ振興課(燕市体育センター内) ☎ 0256・64・3091

人に、平成20年8月分から平成21年3月分の紙おむつ支給券を送付します。なお、紙おむつ支給券の助成金額は平成20年度市民税情報により判定するため、4月から7月分のものとは助成金額が異なる場合があります。

- 交付金額について(月額)
 - 市民税課税世帯：3150円
 - 市民税非課税世帯：5250円
- 送付時期 7月下旬
- 問い合わせ 福祉課高齢福祉係(燕庁舎) ☎ 内線124

「ニコニコ」栄養講座

- とき 8月7日(木) 午前9時30分～午後1時30分
- ところ 分水保健センター
- 内容 講話と話し合い・調理実習 テーマ：夏野菜を使った、バランス食!
- 参加費 500円
- 持ってくる物 エプロン・三角巾・手ぬぐいタオル
- 申込期限 8月1日(金)
- 申し込み・問い合わせ 分水保健センター ☎ 0256・98・6112

胃がん検診(分水地区)

- とき・ところ
 - 7月28日(月)～29日(火)：島上農村環境改善センター
 - 7月30日(水)：国上勤労者体育センター
 - 7月31日(木)～8月2日(土)、8月4日(月)～5日(火)：分水保健センター
- 受付時間 午前7時30分～9時30分
- 対象 30歳以上の成人
- 負担金 800円(65歳以上は無料)
- 持ってくる物 受診票・個人記録票
- 問い合わせ 健康づくり課 健康推進係(燕庁舎)内線227

分水福祉ボランティアまつりを開催

「思いやり・支えあい・人」にやさしい福祉のまち、ひろげよう・のぼそう・ボランティアの輪」をスローガンに分水福祉ボランティアまつりを開催します。たくさん催し物がありますので、お誘い合わせのうえ、ご来場ください。

●とき 7月26日(土) 午前10時～午後2時

- ところ 分水保健福祉センター
- 内容 ポップコーンの無料配布、スマイルキッズによるキッズダンス、スリッパ飛ばし大会、フリーマーケット、ゲームコーナー、介護用品の展示コーナー、食のバザー、芸能公演、似顔絵コーナー、災害時の炊き出し体験、ボランティア団体紹介パネル展示など
- 問い合わせ 燕市社会福祉協議会分水支所 ☎0256・98・6111

ツクイ燕「開設3周年大感謝祭」を開催

日ごろよりお世話になってる皆さんへ、ツクイ燕から感謝の気持ちを込めて、事業所の開放と大感謝祭を開催します。真夏の夕涼みにツクイ燕に遊びに来てください。

- とき 7月26日(土) 午後5時～8時
- ところ ツクイ燕(南二丁目・燕南小学校向かい)
- 内容 ツクイ燕体験会/食

●とき 7月26日(土) 午前10時～午後2時

●ところ 分水保健福祉センター

●内容 ポップコーンの無料配布、スマイルキッズによるキッズダンス、スリッパ飛ばし大会、フリーマーケット、ゲームコーナー、介護用品の展示コーナー、食のバザー、芸能公演、似顔絵コーナー、災害時の炊き出し体験、ボランティア団体紹介パネル展示など



せん定枝を受け入れます

燕市せん定枝リサイクル施設(吉田本町地内・(株)吉田環境衛生公社となり)で庭木などのせん定枝を受け入れられます。受け入れ条件などがありますので、家庭ごみ収集カレンダーを確認のうえ搬入してください。

また、各庁舎に受け入れカレンダーを用意していますのでご利用ください。

業者の皆さんは、利用の許可申請が必要になります。

- 問い合わせ 燕市せん定枝リサイクル施設 ☎0256・93・6830
- 実施予定日 7月18日(金)～8月24日(日)
- 7月18日(金)、23日(水)、25日(金)、28日(月)、30日(水)の5日間
- 8月1日(金)、4日(月)、6日(水)、8日(金)、11日(月)、18日(月)

お知らせ

有害鳥捕獲を実施

燕地区の果樹栽培区域で、猟銃によるムクドリやカラスなどの有害鳥の捕獲を行います。

- 捕獲の区域 次新、児ノ木(川前地区)の果樹栽培区域
- 実施予定日 7月18日(金)～8月24日(日)
- 7月18日(金)、23日(水)、25日(金)、28日(月)、30日(水)の5日間
- 8月1日(金)、4日(月)、6日(水)、8日(金)、11日(月)、18日(月)

| 今後の利用日 | 利用時間 |
|--------|--------------------------------|
| 7月～10月 | 毎週月～土曜日と第2日曜日 午後4時30分～6時30分 |
| 11・12月 | 毎週火・土曜日と第2日曜日 午後4時～6時 |
| 1月～3月 | 休み |

※8月13日、12月30日と祝日は休みです。

田んぼアート見学会

5月17日に多くの市民の皆さんが参加し、田植えを行った「田んぼアート」。稲はすくすく育ち、色彩も鮮やかで、今がまさに見ごろです。40アールの田んぼをキャンバスに「良寛」が稲で描かれています。田んぼは、吉田北小前(米納津地内)にあります。

- 次の日程で見学会を開催します。高い位置から、大地の芸術「田んぼアート」をご鑑賞ください。秋には、稲刈り体験を開催する予定です。
- 田んぼアート見学会(雨天中止) 8月2日(土)、10日(日)、午前9時から午後4時まで
- 問い合わせ 西蒲原土地改良区吉田支所 ☎0256・93・3038

「郷土史燕・創刊号」が完売しました

「郷土史燕・創刊号」は、完売しました。「郷土史燕・創刊号」は、市内の各図書館に置いてありますので、ご利用ください。

- 問い合わせ 生涯学習課文化振興係(総合文化センター1内) ☎0256・63・7002

平成20年度介護保険料額の決定通知について

65歳以上(第1号被保険者)の皆さんの「平成20年度介護保険料決定通知書兼納入通知書」を7月15日付けで郵送しました。

この通知書は、平成20年度の年間保険料額から仮徴収または暫定賦課の保険料額を差し引いた額の通知内容となっています(※年間保険料額は賦課期日現在「4月1日」の状況により決定されます)。

また、納め方や注意事項についても記載してありますので、必ず確認してください。特別な理由もなく保険料を納

市長とひざを交えて語り合いませんか

市では、7月2日から市内13会場で『市長と一緒に考えよう—地域づくり懇談会—』を開催しています。市民の皆さんと市長が、身近な地域づくりで日ごろ感じていること、市に提案したいことなどについて話し合いを行うものです。

小林市長とひざを交え、まちづくりや地域づくりのことについて、一緒に考えてみませんか。

●今後の日程

いずれの会場も、午後7時～8時30分

| とき | ところ |
|----------|--------------|
| 7月15日(火) | 吉田公民館 |
| 24日(木) | 分水公民館 |
| 28日(月) | 吉田北体育文化センター |
| 29日(火) | 粟生津体育文化センター |
| 30日(水) | 吉田産業会館 |
| 8月1日(金) | あおい保育園 |
| 4日(月) | 島上農村環境改善センター |
| 6日(水) | 四箇村ふれあい館 |

●お願い 当日は、広報つばめ4月15日号と一緒に配布した『燕市洪水・土砂災害ハザードマップ』(全3冊)、7月1日号と一緒に配布した『燕市総合計画・燕市行政改革大綱 - 概要版 -』を持参くださいますようお願いいたします。

●問い合わせ

地域振興課広報広聴チーム(吉田庁舎)内線254



▲これからのまちづくりについて、活発な意見交換が行われています(7月3日 小池公民館)。

善意をありがとう

- 星野孝一郎さん(吉田法花堂) 老人福祉に50万円
- 燕市民謡同志会 社会福祉に5万円
- 館野地蔵尊保存会 社会福祉に10万663円
- 住友生命新潟支社(新潟市中央区) 市内小中学校に サッカーボール18個 ドッジボール32個



8月の保健センターだ・よ・り



| 保健行事 | 日にち・時間 | 備考 | 会場 | |
|--------|-------------------|------------------------------|--|----------|
| 中高年対象 | 元気会 | 7日・21日・28日の木曜日 午後1時30分～3時30分 | 対象：①40歳以上で心身機能が低下している人②元気になりたい人③元気づくりを支援したい人 | 燕市保健センター |
| | 吉田地区を歩こう会 | 毎週月曜日(祝日の場合は翌日) 午前9時30分までに集合 | 対象：健康増進したい人 | 吉田保健センター |
| | 一人暮らしのためのはつらつ健康教室 | 22日(金) 午前9時30分～午後1時 | 申し込み：8月15日(金)までに吉田保健センターへ 参加費：300円 | 吉田保健センター |
| | 高齢者の頭の体操教室 | 18日(月) 午前9時30分～11時30分 | 対象：物忘れの気になる人など | 吉田保健センター |
| | 脳はつらつ教室(認知症予防教室) | 8日(金)・22日(金) 午前9時30分～11時 | 内容：脳刺激体操、計算・音読ドリルほか | 分水福祉会館 |
| 妊娠・子育て | ハッピーベビークラブ | 4日(月) 午後1時30分～3時 | 内容：歯科検診、妊娠・出産・育児のサービスについて | 吉田保健センター |
| | プレママねっと | 22日(金) 午前10時～11時30分 | 対象：妊婦 | 吉田保健センター |
| | たんぼぼの会 | 8日(金) 午前10時～11時30分 | 対象：障がいのある子の保護者 | 吉田保健センター |
| | ミラクルツインズ(双子のつどい) | 21日(木) 午前10時～11時30分 | 対象：多胎児妊娠中の人やまたは親子 | 分水保健センター |
| 相談ほか | 糖尿病栄養相談 | 20日(水) 午前9時～11時 | 申し込み：8月18日(月)までに吉田保健センターへ | 吉田保健センター |
| | 糖尿病相談会 | 8日(金) 午後1時30分～3時 | 申し込み不要 | 分水保健センター |

| 育児相談など | 日にち・受付時間 | 対象 | 会場 |
|-----------|--------------------------------|------------------|----------|
| 育児相談会 | 6日(水) 午前9時30分～11時 | 乳幼児 | 燕市保健センター |
| | 11日(月) 午前9時30分～11時 | | 吉田保健センター |
| | 19日(火) 午前9時30分～11時 | | 分水保健センター |
| 2カ月児育児相談会 | 22日(金) 午前10時～10時15分 | 20年6月の出生児 | 吉田保健センター |
| 離乳食相談会 | 12日(火) 午前9時30分～9時45分 | 5カ月児～12カ月児 | 吉田保健センター |
| すくすく親子教室 | 4日(月)・19日(火) 午前9時30分までにおいでください | 子どもとの関わり、発達が心配な人 | 吉田保健センター |

- 燕市保健センター
燕市白山町2丁目7番27号(燕庁舎3階)
☎ 0256・63・4001
- 吉田保健センター
燕市吉田大保町25番15号
☎ 0256・93・5461
- 分水保健センター
燕市新堀1138番地1
☎ 0256・98・6112

★燕庁舎の駐車場は混雑します。車の場合は乗り合わせなどご協力をお願いします。

| 健診など・対象 | 日にち・受付時間 | 会場 | |
|--------------------|----------------------------|-------------------------|----------|
| 乳幼児健康診査 | 4カ月児健康診査(20年4月の出生児) | 18日(月) 午後1時～1時15分 | 燕市保健センター |
| | ※できるだけ個人通知に記載された日に受診してください | 27日(水) 午後1時～1時30分 | 吉田保健センター |
| | | 6日(水) 午後1時15分～1時30分 | 分水保健センター |
| | 10カ月児健康診査(19年10月の出生児) | 1日(金)・22日(金) 午後1時～1時15分 | 燕市保健センター |
| | | 28日(木) 午後1時～1時30分 | 吉田保健センター |
| | ※できるだけ個人通知に記載された日に受診してください | 6日(水) 午後1時～1時15分 | 分水保健センター |
| | | 8日(金) 午後1時～1時15分 | 燕市保健センター |
| | 1歳6カ月児健康診査(19年1月の出生児) | 6日(水) 午後1時～1時15分 | 吉田保健センター |
| | | 20日(水) 午後1時～1時15分 | 分水保健センター |
| | ※できるだけ個人通知に記載された日に受診してください | 5日(火) 午後1時～1時15分 | 燕市保健センター |
| 7日(木) 午後1時～1時15分 | | 吉田保健センター | |
| 3歳児健康診査(17年4月の出生児) | 20日(水) 午後1時15分～1時30分 | 分水保健センター | |
| | 11日(月) 午後1時15分～2時15分 | 総合文化センター | |
| 19年7月の出生児 | 11日(月) 午後1時15分～2時15分 | 総合文化センター | |
| | 22日(金) 午後1時～1時10分 | 吉田保健センター | |
| | 22日(金) 午後1時45分～2時 | 吉田保健センター | |
| 18年7月の出生児 | 7日(木) 午後1時～1時15分 | 分水保健センター | |
| | 7日(木) 午後1時20分～1時35分 | 分水保健センター | |

多重債務相談窓口を開設しました
新潟財務事務所では、4月から多重債務相談窓口を開設し、借り入れの返済などにお悩みの人の相談を受け付けています。

費用は無料です。相談をお聞きした後すぐに法律専門家を紹介しますので、皆さんぜひご利用ください。
●受付時間 月曜日～金曜日(祝祭日を除く) 午前8時

30分～午後0時15分、午後1時～4時30分
●問い合わせ 財務省関東財務局新潟財務事務所 ☎ 025・229・2788

●参加費 2000円(中学生以下無料)
●申込期限 8月9日(土)

●申し込み・問い合わせ 長谷川 ☎ 0256・98・4648

西太田樋管改修工事に伴う交通規制

県営ため池等整備事業西太田樋管改修工事に伴い、県道五千石巻新湯線を下記の通り全面通行止めとします。ご迷惑をお掛けしますが、ご協力をお願いします。

- 通行止め区間
下粟津下組 206番地1から西太田字札木 359番地1
- 通行止め期間
平成20年9月1日(月)から平成21年3月31日(火)まで(予定)
終日全面通行止め
- 迂回路
大型車迂回路…主要地方道燕分水線～国道116号～市道吉田支線15号線
小型車迂回路…市道粟生津支線5号線～市道吉田支線20号線
- 問い合わせ 新潟県新潟地域振興局巻農業振興部農地整備課
☎ 0256・72・0967

みんなの掲示板

このコーナーでは、市民の皆さんの活動の催し案内や会員募集などを掲載しています。掲載を希望する人は、「みんなの掲示板掲載内容記入用紙」に内容を記入し、地域振興課広報広聴チーム(吉田庁舎)内線254へ直接持参してください。掲載要項と記入用紙は、広報広聴チームの窓口にあるほか、ホームページからもダウンロードできます。

第2期 健康麻雀教室

「健康麻雀教室」の第2期募集です。午前中は未成年者のみ、午後はすべての人を対象に開講します。

●とき 初回8月10日(日) 午前9時～正午、午後1時～4時

●ところ 吉田公民館

●対象 麻雀に興味のあるすべての人

●定員 午前・午後それぞれ12人

●参加費 2000円(中学生以下無料)

●申込期限 8月9日(土)

「夏の夜の夢」社交ダンスパーティー

●申し込み・問い合わせ 川 ☎ 090・2421・1501

●とき 8月2日(土) 午後6時30分～9時

●ところ 吉田産業会館

●会費 500円 当日受け付けでいただきます。飲み物あり。



8月の相談アラカルト

相談は無料で受けられます

| 相談 | 相談日 | 時間 | 会場 | 備考 |
|--------------|--|-------------------------|---|--|
| 法律相談 | 20日(水) | 午後1時~4時30分 | 燕庁舎第1委員会室 | 担当 新潟県弁護士会弁護士(弁護士名は、総務課へお問い合わせください) 要予約 総務課総務係(吉田庁舎) 8月1日(金)から予約受付開始 |
| | 8日(金) 29日(金) | 午後1時~4時 | 分水福祉会館 | 担当 新潟県弁護士会弁護士(弁護士名は、燕市社会福祉協議会へお問い合わせください) 要予約 燕市社会福祉協議会 ☎0256・62・4361 予約受付中 |
| 行政相談 | 7日(木) | 午前10時~正午 | 吉田庁舎第1会議室 | 問い合わせ 総務課総務係(吉田庁舎) |
| | 18日(月) | 午前9時~正午 | 分水福祉会館 | |
| | 21日(木) | 午後1時~4時 | 燕庁舎第1委員会室 | |
| 子育て電話相談 | 1日(金) 15日(金) | 午前9時30分~午後3時30分 | ☎0256・94・7702 | 担当 燕市吉田家庭教育サポーター |
| 子育て相談 | 月~金曜日 土曜日 ※正午から午後1時は休み | 午後1時~5時 午前8時30分~午後5時 | 白山町児童館(家庭児童相談室) ☎0256・64・5053 | 担当 家庭児童相談員 内容 子ども・家族の悩みや心配ごと相談 |
| | 月~金曜日 午前8時30分~午後5時30分 | | 燕市保健センター☎0256・63・4001 吉田保健センター☎0256・93・5461 分水保健センター☎0256・98・6112 | 内容 子ども(乳幼児)の発育・発達・育児などの相談 |
| | 市立の各保育園、子育て支援センター、幼稚園でも子育てに関する相談を受け付けています。 | | | |
| いじめ不登校相談 | 月~金曜日 午前10時~午後4時 ※祝祭日・年末年始を除く | | 教育センター(旧新潟県方法務局燕出張所) ☎0256・66・5110 | 担当 教育相談員 内容 子ども(小・中学生)に対する教育相談(悩み、いじめ、不登校など)※電話または直接おいでください |
| 虐待などの相談 | 月~金曜日 午前8時30分~午後5時30分 | | 健康づくり課(燕庁舎) ☎0256・63・4131 | 内容 虐待など要保護児童に関する相談 ※児童虐待の通告は健康づくり課または児童相談所(☎025・381・1111)へ |
| 女性のための総合相談窓口 | 19日(火) | 午前9時~正午 午後1時~4時 | 吉田地域コミュニティセンター「さくらんぼハウス」 | 内容 夫婦、家族、育児、介護、セクハラ、DVなど 要予約 ☎0256・92・2121(毎週月曜・火曜日の午前9時から午後4時。正午から午後1時は休み) |
| 女性福祉相談 | 月~金曜日 午前8時30分~午後5時15分 | | 新潟県女性福祉相談所 ☎025・381・1111 | 内容 DVなど |
| 自殺予防のいのちの電話 | 毎月10日 午前8時~翌日午前8時(24時間) 年中無休・24時間 | | ☎0120・738・556(フリーダイヤル) ☎025・288・4343 | 担当 日本いのちの電話連盟 担当 新潟いのちの電話事務局 |
| 心配ごと相談 | 6日(水) | 午後1時~4時 | 吉田ボランティア・市民活動センター | 問い合わせ 燕市社会福祉協議会 ☎0256・62・4361 |
| | 7日(木) | 午後1時~4時 | 分水福祉会館 | |
| | 12日(火) | 午後1時~4時 | 老人福祉センター(大曲) | |
| | 20日(水) | 午後1時~4時 | 吉田ボランティア・市民活動センター | |
| | 21日(木) | 午後1時~4時 | 分水福祉会館 | |
| 26日(火) | 午後1時~4時 | 老人福祉センター(大曲) | | |
| 司法書士相談 | 7日(木) | 午後1時~3時 | 分水福祉会館 | 担当 関川 治子 司法書士 事務局榊原 ☎0256・98・2202 |
| 労働・年金相談 | 28日(木) | 午前10時~正午 | 吉田産業会館 | 担当 社会保険労務士会 三条支部社会保険労務士 吉田商工会 ☎0256・93・2609 |

※「アラカルト」とはフランス語で、メニューから自由に選んで注文できる料理のことです。

☆翌月に行われる市の子育て支援施設での催しを大公開! みんな、遊びに来てね~!

講師 関崎智弥さん

よしだ子育て支援センター
☎0256-94-7701

○お楽しみ会
とき 8月27日(水) 午前10時~11時
ところ キッズステーション(吉田勤労青少年ホーム内)
参加費 50円(おやつ代)
持ち物 コップ

分水子育て支援センター
(分水児童館内) ☎0256-97-2126

7月24日(木)~8月31日(日)の間、支援活動はお休みです。自由来館でご利用ください。相談は、通常通り行っています。

分水ひまわり子育て支援センター
(あおい保育園内) ☎0256-97-1591

○手形をとりましょう
とき 8月7日(木)・8日(金)
午前10時~11時30分

○大きくなったかな?
とき 8月25日(月)・26日(火)
午前10時~11時30分

○8月生まれの誕生会
とき 8月29日(金) 午前10時30分~11時30分
持ち物 コップ
※事前申し込みが必要です。
※8月13日(水)から15日(金)支援センターはお休みです。

こどもの森
☎0256-61-1551

○いきいき研修
「サイエンスフェスティバル」
内容 にじのたまご、浮沈子
変わり絵ほか
とき 8月24日(日) 午前10時30分~午後3時
参加費 200円
持ち物 炭酸飲料の入っていた500mlのペットボトル1本、作品を持ち帰る袋

○夏休みすくすく講座
・「バルーン教室」
とき 8月1日(金) 午前10時30分~正午

・「星空講座」
とき 8月5日(火) 午後7時~9時

○「けん玉クラブ」
とき 8月2日(土) 午前10時30分~正午

○ARS(アリス)
とき 8月8日(金)・22日(金)
午前10時30分~正午
対象 2カ月から歩くまでの乳幼児とその親
※申し込み、参加費が必要な会もあります。問い合わせはこどもの森まで。

持ち物 シューズ、タオル
○ジャグリングに挑戦!
とき 8月4日(月) 午後3時~4時

○パン粘土で小物づくり
とき 8月6日(水) 午前9時30分~11時30分/午後1時30分~3時30分のどちらかを選択してください。

参加費 200円
○アマチュアバンドライブ
とき 8月7日(木) 午後4時~4時30分

○成三先生の理科実験
とき 8月8日(金) 午前9時30分~11時30分

参加費 200円
○プロから習うイラストキャラクター入門講座
とき 8月25日(月) 午後2時30分~4時30分

参加費 200円
対象 小学5年生以上
※事前申し込みが必要です。
※休館日のお知らせ
8月14日(木)~16日(土)

分水児童館
☎0256-97-2126

○キッズダンス
とき 8月7日・21日・28日(木)

とき 8月7日・21日・28日(木)
1~2年生...午後4時45分~5時15分/3年生以上...午後5時20分~6時
参加費 1回300円
持ち物 シューズ、タオル、お茶か水

○ニュースポーツに挑戦!
カラーリングやインディアカなどで楽しもう。

とき 8月1日(金)・22日(金)
午前10時~11時30分
※参加希望者は、当日児童館へ来てください。

○児童劇(劇団わらび座)
とき 8月7日(木) 午前11時(開演)~正午
演目 ひびき「わくわくコンサート」

○みんなでチャレンジ週間
「カラム」と「ナンバーゲーム」に挑戦!

とき 8月5日(火)~10日(日)
午前9時~午後5時
○リサイクル週間
「変身紙皿を作ろう」

とき 8月26日(火)~31日(日)
午前9時~午後5時

燕市子育て支援センター
(西燕保育園内) ☎0256-63-6259

○育児講座
「子どもが伸びる一言」
とき 8月28日(木) 午前10時~10時45分

○スイカ割りゲームやレクリエーションで遊ぼう!!
とき 8月9日(土) 午後1時30分~3時
参加費 100円
持ち物 タオル1~2枚(汚れてもいいもの)
申込締切 8月2日(土)

○夏休み巡回子どもお話し会
とき 8月12日(火)・22日(金) 午後2時~2時30分

○カラーワイヤーで作るカードスタンド!
カードも作るので写真など使いたいものを持ってきてね!

とき 8月23日(土) 午後1時30分~3時
参加費 100円
申込締切 8月12日(火)

○わくわく工作!
とき 8月25日(月)~29日(金) 午後1時30分~3時

西燕児童館
☎0256-61-5000

○お楽しみ会「すいか割り」
とき 8月12日(火) 午後1時30分~2時30分

参加費 100円 定員 20人
※事前申し込みが必要です。
○つくってあそぼう
ペットボトルで水槽を作ろう

とき 8月4日(月)~6日(水)
午後4時~4時40分
持ち物 1リットルのペットボトル(炭酸飲料が入っていたもの)

○夏休み巡回子どもお話し会
とき 8月19日(火) 午後2時~2時30分

○お化けやしき
とき 8月22日(金) 午後1時~2時

吉田児童センター
☎0256-92-8200

○おやこ DE 水あそび
とき 8月の月・水・金曜日(行事のある日を除く) 午前10時30分~11時

○点字クラブ
とき 8月2日(土) 午前10時~11時30分

○おはなしサタデー
中学生によるパネルシアター

とき 8月9日(土) 午前10時30分~11時
○チアダンスクラブ
とき 8月23日(土) 午後3時~4時

参加費 300円
持ち物 シューズ、タオル
○ヒップホップダンス
とき 8月9日(土)・30日(土) 午後3時~3時45分

参加費 300円

杉名児童館
☎0256-64-2746

○英語でゲーム!
とき 8月23日(土) 午前10時30分~11時45分
定員 25人

○夏休み巡回子どもお話し会
とき 8月20日(水) 午後2時~2時30分

○高齢者との交流会
とき 8月20日(水) 午後2時30分~2時45分

○みんなであそぼう
「けん玉をつくって遊ぼう」
とき 8月28日(木)・29日(金) 午後4時~4時30分

○おはなしタイム
とき 8月の毎週火曜日 午後3時~3時30分

白山町児童館
☎0256-64-5053

○赤ちゃんとお遊ぼう!
とき 8月2日(土) 午前10時~11時30分

申込締切 7月30日(水)
※募集! 赤ちゃんとその親10組・小・中・高校生20人

○夏休み巡回子どもお話し会
とき 8月5日(火) 午後2時~2時30分

○紙すき
とき 8月19日(火) 午後1時30分~3時
参加費 50円 定員 30人
持ち物 タオル2枚、新聞紙1日分、お茶か水、押花など

申し込み 8月1日(金)からチケットを渡します。
○おはなし、なあに?
お話の後はおやつ作りです。

とき 8月21日(木) 午後3時~4時
お話 笹川綾子さん
紙芝居 星野菊夫さん

参加費 50円
申し込み 8月1日(金)からチケットを渡します。
○お化けやしきとお泊まり会
・「お化けやしき」

とき 8月23日(土) 午後2時15分~3時30分
申し込み 8月1日(金)からチケットを渡します。

・「お泊まり会」(地域交流会)
とき 8月23日(土) 午後4時~24日(日) 午前8時

定員 小学生30人
申し込み 7月22日(火)~31日(木)
※問い合わせは児童館まで。

東児童センター
☎0256-64-5373

● **おくやみ** (敬称略・6/16～6/30 届出分)

| 亡くなられた方 | 年齢 | 行政区 |
|-------------|-----|----------|
| 燕地区 | | |
| 齋藤 キクイ | 89歳 | 大船渡 |
| 坂井 タミ | 89歳 | 南四丁目 |
| 田中 久禮 | 97歳 | 秋葉町一丁目 |
| 熊倉 ミチ子 | 73歳 | 小池 |
| 秦 ムツ | 85歳 | 下太田 |
| 山浦 勇 | 81歳 | 中川 |
| 富田 元一 | 60歳 | 新生町 |
| 本間 孫三郎 | 73歳 | 水道町二丁目 |
| 古川 ミヨノ | 93歳 | 宮町 |
| 小池 トメノ | 96歳 | 南七丁目 |
| 加藤 フジノ | 73歳 | 八王寺 |
| 五十嵐 テイ | 82歳 | 白山町一丁目 |
| 西條 茂 | 79歳 | 佐渡 |
| 金子 一男 | 62歳 | 小古津新 |
| 吉田地区 | | |
| 井上 モト | 88歳 | 中央 |
| 星野 ヒロ | 84歳 | 吉田法花堂 |
| 栗原 スミ | 93歳 | 吉田新町 |
| 小林 稔 | 79歳 | 吉田西太田 |
| 木村 トミ | 88歳 | 吉田本所 |
| 池田 ミツ子 | 51歳 | 下粟生津 |
| 金井 富一 | 81歳 | 吉田法花堂 |
| 分水地区 | | |
| 若林 勇 | 65歳 | 横田 |
| 大森 キヨ | 87歳 | 分水大武五丁目2 |
| 南波 キイ | 84歳 | 熊森 |
| 齋藤 宏 | 89歳 | 分水栄町 |
| 小松川 正義 | 76歳 | 下諏訪 |
| 大倉 潤 | 64歳 | 分水東学校町 |
| 齊藤 トヨ | 92歳 | 五千石 |
| 渡邊 トメ | 98歳 | 地藏堂本町一丁目 |
| 服部 ミイ | 89歳 | 五千石 |
| 杉田 ヨネ | 89歳 | 分水大武一丁目 |
| 解良 伸也 | 20歳 | 牧ヶ花 |
| 村上 モセ | 84歳 | 長辰 |

● **おたんじょう** (敬称略・6/16～6/30 届出分)

| 子の名 | ふりがな | 保護者 | 行政区 |
|-------------|-------|--------|-----------|
| 燕地区 | | | |
| 花羽 かはね | いくと | 角田 尚行 | 水道町二丁目 |
| 郁斗 いくと | かん | 名地 公弘 | 水道町四丁目 |
| 菜那 かな | まおと | 角田 健太郎 | 八王寺 |
| 菜遼 まおと | なつね | 箕口 正敏 | 前郷屋 |
| 夏音 なつね | しゅうご | 久保田 芳正 | 西燕町 |
| 秀伍 しゅうご | はるか | 藤井 大樹 | 井土巻一丁目 |
| 遥 はるか | ゆうか | 増田 高博 | 白山町三丁目 |
| 優花 ゆうか | あゆか | 木村 泰規 | 東町 |
| 歩夏 あゆか | ひろ | 大橋 寿生 | 廿六木三区 |
| ヒロ ひろ | しゅんと | 金子 和博 | 中央通五の三 |
| 駿斗 しゅんと | らいと | 松下 幸弘 | 小池新町 |
| 頼人 らいと | あんな | 野口 純一 | 新生町 |
| 杏奈 あんな | りょうま | 星野 英明 | 道金 |
| 龍馬 りょうま | | 宗村 亮 | |
| 吉田地区 | | | |
| のぞみ のぞみ | がいや | 宮路 貴志 | 吉田西太田 |
| 凱也 がいや | ひまり | 加藤 力也 | 吉田堤町 |
| 陽毬 ひまり | しゅんや | 有村 政樹 | 新保 |
| 駿哉 しゅんや | ようへい | 吉田 広之 | 吉田下中野 |
| 耀平 ようへい | れんや | 金井 克郎 | 吉田鴻巣 |
| 蓮也 れんや | ゆな | 竹野 哲男 | 吉田西太田 |
| 結奈 ゆな | かなみ | 石附 泰 | 吉田西太田三区 |
| 佳奈海 かなみ | こお | 本田 和博 | 吉田寿町 |
| 虎旺 こお | | 榆井 政章 | 下粟生津 |
| 分水地区 | | | |
| ゆずは ゆずは | かの は | 千嵐 英明 | 横田 |
| かの は | ゆり | 千嵐 英明 | 横田 |
| 優莉 ゆり | ゆうたろう | 山本 大輔 | 横田 |
| 袖太郎 ゆうたろう | ななみ | 安達 護 | 分水文京町 |
| 七海 ななみ | しゅんすけ | 田辺 義紀 | 大川津 |
| 俊介 しゅんすけ | ともや | 櫻井 茂毅 | 下諏訪 |
| 友椰 ともや | | 穂苺 貴幸 | 地藏堂本町二丁目1 |

※おたんじょう・おくやみのコーナーに掲載を希望しない人は届出の際に窓口へ申し出てください。

8月の図書館だより **Library**

【開館時間】
火～金曜日 午前9時30分～午後7時
土・日・祝日 午前9時30分～午後5時
【休館日】
月曜日 4日・11日・18日・25日

第3木曜日 21日
★各図書館で毎月の図書館カレンダーを用意しています。ご利用ください。
★図書館は3館(燕・吉田・分水)のどこでも利用できます。

■ **燕市立図書館** ☎ 0256・62・2726

● **映画劇場**
とき 16日(土)「まんが日本昔ばなし」
午後1時30分～2時30分
23日(土)「新 泣いた赤おに」
「まんが世界昔ばなし」
午後1時30分～2時30分

ところ 図書館2階 展示ホール

● **絵本のへや**
とき 2日(土) 午前11時～11時30分
ところ 図書館2階 展示ホール
● **えほんのへや 0・1・2**
とき 27日(水) 午前11時～11時30分
ところ 図書館1階 児童閲覧室

■ **燕市立吉田図書館** ☎ 0256・92・7650

● **おはなしのじかん(毎週土曜日)**
とき 2日・9日・16日・23日・30日
午後3時～3時30分

ところ 図書館2階 茶室
■ **燕市立分水図書館** ☎ 0256・91・3255

● **絵本を楽しむ時間**
※8月はお休みです。

燕市立図書館 ☎ 0256・62・2726
燕市立吉田図書館 ☎ 0256・92・7650
燕市立分水図書館(分水公民館内)
☎ 0256・91・3255

● **人口と世帯** **Population**

| | | |
|----|----------|--------|
| 男性 | 41,183人 | (0) |
| 女性 | 42,942人 | (- 10) |
| 合計 | 84,125人 | (- 10) |
| 世帯 | 26,859世帯 | (+ 7) |

★平成20年7月1日現在
()は前月比

● **窓口延長** **Office hours extension**

住民票・戸籍・印鑑証明・税務関係の証明書の発行(所得証明は申告者のみ交付)、納税ができます。また、燕庁舎ではパスポートの交付ができます。ただし、申請の受け付けはできません。

● **窓口延長** 毎週水曜日 午後7時まで
7月16日・23日・30日 8月6日・13日・20日
● **日曜窓口** 毎月第2日曜日 正午まで
8月10日

● 市民課市民係(燕庁舎) ☎ 0256・63・4131 内線146
● 吉田サービスセンター ☎ 0256・92・2111 内線262
● 分水サービスセンター ☎ 0256・97・2111 内線209

● **7月・8月の休日救急当番医** **Hospital**

⑦月
20日⑩ ●たかだ小児科医院(吉田) ☎ 0256・93・5107
+ 県立吉田病院(吉田大保町) ☎ 0256・92・5111
21日⑩ ● 國定内科医院(杣木) ☎ 0256・61・7700
+ 湯東けやき病院(西蒲区国見) ☎ 0256・86・3515
27日⑩ ● 水澤内科医院(仲町) ☎ 0256・66・5522
+ しまがきクリニック(西蒲区巻甲) ☎ 0256・73・1312
⑧月
3日⑩ ● 小澤医院(秋葉町四丁目) ☎ 0256・61・1666
+ 高橋整形外科クリニック(西蒲区押付) ☎ 0256・70・4020
10日⑩ ● 山岸耳鼻科(殿島二丁目) ☎ 0256・63・8866
+ しらいし整形外科クリニック(小高) ☎ 0256・61・0550
● 内科系: 午前9時～午後5時 + 外科系: 午前9時～午後6時

● **西蒲原地区休日夜間急患センター**
新潟市西蒲区巻甲 4363 ☎ 0256・72・5499
診療科目 内科・小児科・歯科
休日診療 日曜日・祝日 午前9時～午後6時
夜間診療 毎日午後7時～10時(内科・小児科のみ)
● **問い合わせ** 燕 消防署 ☎ 0256・66・0119
吉田消防署 ☎ 0256・92・2200
分水消防署 ☎ 0256・97・2688

● **交通事故発生状況** **Ttraffic accident**

● **1月1日～6月末日**
発生件数 (27) 225件
死者 (1) 1人
傷者 (31) 275人
()は6月分の数字
● **問い合わせ**
生活環境課交通係
(燕庁舎) 内線253
交差点は最も交通事故の多い危険な場所です。運転者は優先意識を捨て、左右の安全確認、対向車や歩行者、自転車など周囲の安全をしっかり確認しましょう。



一般建築・リフォーム・外構工事
産廃収集運搬業・火災保険業

ウッドデッキ
お作りします

有 志 田 建 設

燕市中島5161 TEL(0256)98-5532

☆夏にスタミナ!
うなぎ蒲焼・どじょう柳川

☆夏のさわやかな一品!
海鮮冷やしめん 生ビール中 450円

楽しいお食事は
和楽亭 おうざん

燕市吉田日之出町 116号沿い TEL/FAX.0256-93-3278

↑こちらは有料広告です。

職員募集 詳細・応募など、
まずはお気軽に
お問い合わせ下さい。

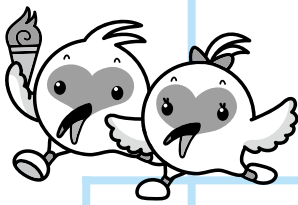
○薬剤師 ○看護師 ○言語聴覚士(嘱託)
○保健師(嘱託) ○臨床工学技士(嘱託)

時間▶実働8時間以内 給与▶経験等考慮、当院規定により優遇、大卒22歳 月給250,000円位(看護師正規職員の場合)
待遇▶社会保険完備、4週8休、有給休暇、特別休暇 等

思いやりのある職場 思いやりのある看護

(財)日本医療機能評価機構認定病院
燕労災病院
新潟県燕市佐渡 633
☎(0256)64-5111(総務課迄)
FAX(0256)63-9818 http://www.tsrh.jp

↑こちらは有料広告です。



トキめき新潟国体の開催まであと 437 日

トッキッキ通信

伝えよう 感謝の気持ちを トキめきを

全国に感謝の気持ちを伝えるキャッチコピー
最優秀作品 作… 袖山健吾さん (道金)

来年開催される新潟国体まで、毎月 15 日号の裏表紙では『トッキッキ通信』を連載しています。45 年ぶりの新潟国体。そして燕市では初めての開催です。みんなで国体を成功させましょう！

情報カレンダー

できごと

① 6月8日(日)、長岡市で開催された「第24回新潟県少年少女空手道選手権大会」に燕市からトッキッキが駆け付け、国体PRと選手の応援をしました。

小中学生の大会ということもあり、トッキッキは大人気。空手キッズに囲まれていました。



これからの予定

① 8月17日(日)、吉田ふれあい広場で「新潟県会長杯アーチェリー大会」が開催されます。

② 8月23日(土)・24日(日)、吉田ふれあい広場で、「第24回北信越国体アーチェリー競技会」が開催されます。

Vol.02

国体と人

たなべよしふみ
田邊良文さん(灰方)
新潟県空手道連盟副理事長(国体部長)
燕市空手道連盟会長

あなたにとって国体とは？国体に寄せる想いは？

空手道が国体の正式競技となったのは昭和56年の滋賀国体からです。湖東町で開催された競技会に、わたしは新潟県代表として参加しました。地元滋賀県の代表と対戦して勝ったことや、民泊させていただいた榎並さんという方のお宅が懐かしく思い出されます。

国体が燕市で開催されることが決まってから、選手の強化と大会運営の準備をしてきましたが、あっという間に月日が流れ、国体開催は来年に迫ってきました。

多くの皆さんからいただいたご理解とご支援を、大会成功に結びつけるため、最後の仕上げに臨みたいと思います。市民の皆さん、格段の応援を、よろしくお願いします。

ズバリ！国体の「トキめきポイント」はどこ？

- ① 燕市の選手が何人出場できるか。何人優勝できるか。新潟県が天皇杯、皇后杯を獲得できるか。
 - ② 選手団にも応援団にも「もう一度燕に来たい」と思っただけのような国体にしたい。
 - ③ 大会終了後に「燕市で空手の国体をやった良かった」と評価していただける物(者)を残したい。
- 以上の3点ですね。



皆さまに支えられて50年 —
1組の親子から始まり、
今この瞬間も地球のどこかで。

燕市・弥彦村公文教室

夏の特別学習受付中！
7月22日(火)から8月31日(日)まで

【お問い合わせ先】
お近くの公文教室、または
フリーダイヤル(0120-372-100)まで

開園から閉園まで滞在！1日遊べる超人気コース！3日間 舞浜直行 車中禁煙
わくわくバスで行く東京ディズニーリゾート おひとり様参加OK

どこからか 通次さん ディズニーランド、又はディズニーシーの引換なしでそのまま直行！1デーパスポート付！
お申し込みは、お申し込みの人数に限り、(券種の変更はできません)

親切・丁寧な 旅行の決め手！
●安心の添乗員同行 ●安心コール付 ●お車に大江戸温泉物語へご案内(オプション)

旅行代金 大人(1名様以上) 14,000円 13,000円 10,000円 小童(6歳以下) (おひとり様・食事なし) 大人の(お申し込み) 小童(6歳以下)

出発日 7月 19(土)・23(水)・25(金)・28(月)・30(水)
8月 1(金)・4(月)・6(水)・8(金)・11(月)・13(水)・15(金)・18(月)・20(水)・22(金)・25(月)・27(水)・29(金)
9月 5(金)・12(金)・13(土)・19(金)・26(金)

1 燕三条・長岡 小千谷IC・小出IC・六日町IC = (開越道) = 車中(泊)
2 柏崎IC・上越・高田・新井 = (上信越道) = 車中(泊)
= 東京ディズニーランド・パーク又は東京ディズニーシー・パーク = (フリータイム・開園から閉園までたっぷり1日楽しめる1デーパスポート付) = お台場(大江戸温泉物語・入浴休憩/各自負担・オプション) = 車中(泊)
3 = (開越道) = 六日町IC・小出IC・小千谷IC = 長岡・燕三条
= (上信越道) = 新井・高田・上越・柏崎IC = 6:15PM

近畿日本ツーリストグループ KNT ツーリスト 燕三条営業所 ☎ 0256-61-4891

こちらは有料広告です。